

ДІЛО

виходить щодня рано

Реклама оплатити
заздалегідь.

Рік LII.

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, II. пов.
Конто почт. шадн. 143.322
Адреса для телеграм:
„Діло“, Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописів не звертається.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:
Місячно 5-00 зол.
Чвертьріччю 15-00 „
Півріччю 30-00 „
Річно 60-00 „

ЗА ГРАНИЦЕЮ: В Америці 1 долар.
Франції, Італії, Бельгії 20 фр. фр.
Італії 7-50 зол., Німеччині 7-50 зол.,
Швейцарії 5 шв. фр., Чехословач-
чині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Бол-
гарії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.,
Зміна адреси 1 зол.

Телеф. Редакції: 29-41.
Друківні: 29-28.

В СПРАВІ ОГОЛОШЕНЬ
ЗВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ.

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА

25 сот.

„СТАЛІН І КО“.

Під таким титулом появилася нова книжка графа Куденгове-Калергія і викликала таке зацікавлення та попит, що друкується вже третім накладом. Успіх свій завдячує книжка не лише популярності самого автора та актуальності теми, а перш за все способу її трактування. Книжка ця свідчить про епохальний зворот європейської думки про більшовизм. Куденгове-Калергі не сказав ще очевидно свого останнього слова про більшовизм, він не зробив ще останніх висновків, але він на добрій дорозі до останнього пізнання більшовизму, дарма, що в дорозі до цього стоять ще деякі перешкоди. Граф Калергі ідеаліст і космополіт, його концепція Паневропи нереальна і він ще не бачить того, що своїх найзапекліших ворогів має більшовизм в межах самої Радянщини в надіях, поневолених Московщиною, але він пізнав вже ґрунтовно соціальну суть більшовизму та ствердив, що „Царизм і сталінізм є дві абсолютні, деспотичні російські системи“.

Українцям Куденгове-Калергі нічого нового не говорить. Цю тезу з її невдалим висновками популяризує між іншим вже вісім місяців український місячник в німецькій мові „Die völkische Brücke“, на цю ж тему друкується і брошура „Die Nation in Sowjetketten“. Але це не те саме, коли про щось говорить невідомий український журналіст, але німецький публіцист світової слави, якого теорію намагається здійснити один з найбільших державних мужів Франції.

Характеристика радянського ладу точна і алястична причиниться певне до зміцнення протибільшовицької акції в Європі, і то в колах, які раніше ставились до цієї справи досить байдуже. Ту книжечку повинні собі прочитати передусім наші „радянські філії“. Ширше значіння вона має тому, що спричинюється до утворення європейського фронту проти більшовиків.

Влучність поодиноких дефініцій збільшує агітаційну вартість нового паневропейського видання. Сталіна скарактеризовано там одним реченням: „папа комуністичної церкви, цісар Росії і генеральний директор радянського тресту...“ Росія — церковна держава. Ця нова релігія має свою біблію: старий заповіт Маркса і новий заповіт Леніна... Над масами панує, як кляса, промислове робітництво. Над цією клясою панує, як каста, мала меншина — комуністична партія. Над цією кастою панує, як олігархія, зрива партії. Над цим проводом панує, як диктатор, — генеральний секретар... Робітників віддано на ласку й неласку державі. Цей хлібодавець не лише може диктувати їм заріткову платню, але й призначати мешкання, поживу й одяг. Залежність робітника від його нового пана більша ніж залежність колишнього кріпака від пана, вона рівна залежності невольника від свого пана...

Більшовизм лишається у своїй ідеології революційним, але у своїй тактиці контрреволюційним. Диктатура малої групи провідників перебрала спадщину великих князів, Сталін спадщину царя.

Советизм є фашизмом вищого ступня, фашизм з більшим господарським масштабом. Його з більшим правом можна назвати перевищенням фашистської ніж соціалістичної засади... Хто бачить у фашизмі реакцію, той мусить лізати в сталінізм ультрареакцію, бо італійський підданець всетаки вільна людина в порівнянні з російським... Мусоліні почуває себе наступником цезарів та князів ренесансу — Сталін провадить таку ж боротьбу проти європейської культури, як колись Аттила чи Джингісхан...

Терор є невдалим складником більшовицької системи... В деякій відношенню ДПУ повинна інквізиція.

Країна Сталіна — в середині поліційна держава, назовні імперіалістична великодержавна... її безпосередній імперіалістичний ціль спрямований проти Європи, а проти Азії. Поважна спроба тріумфувати до федерації радянський Китай не має успіху. Покищо імперіалістичні цілі більшовиків обмежуються до Монголії, Зовнішньої

Манджурії та Східного Туркестану. — Пятіліт-ка виявляє капітуляцію комунізму перед державним капіталізмом.

Не жалеє автор гострої критики й сучасній Європі. Європа перебуває в анархії, в хаосі влади, в господарському і духовому хаосі. Анархія європейського господарства перевищує навіть анархію європейської політики.

Порівнюючи обидві російські системи, царську та більшовицьку, автор приходить до дуже цінних висновків. Обидві системи імперіалістичні: на схід і на захід, до Європи і до Азії. Своєю істотою вони азійські, не зважаючи на європейські теорії та програми. Вони протиліберальні: вони ненавидять європейську вільнолюбну думку, демократію й лібералізм. Вони почувують себе вищими від Європи та покликаними „віднести“ її від сходу. На місце феодального царизму прийшов в Росії соціальний царизм.

Хто комуніст, той мусить поборювати ідеал волі. Хто любить волю, той мусить поборювати комунізм. Бо вони непримирливі противники. Лише ренесанс вільнолюбної думки може врятувати

„Фікційні організації“.

З волинських болячок.

Гадаємо, що на Волині не знайдеться не лише українців, але й поляк, який сказав би, скільки там є польських організацій, а тим більше — який перерахував би їх.

Українська преса не раз підкреслювала, що ці організації здебільша штучні, непотрібні, самим полякам. Гальмують природний розвиток місцевого населення і марно здають податкові гроші, словом — нікому нічим не приносять користі, за винятком здачів хліба, скритих за фірмою організацій. Голос нашої преси, як звичайно, не находив собі зрозуміння і належного відгуку. Життя котилося далі, аж нарешті докотилося до краю.

Згадані організації, подібно до дитячих гумових бальоників, поки їх „надували“ субвенціями, мали вигляд справжніх організацій. Як лише це „надування“ припинилося, вони почали швидко корчитись і жалібно пищати. Це ніяка „українська злоба“, а шире признание самої польської преси. „Земля Волинська“ (ч. 44) так про це каже:

„Минає час гарного розвитку нашого суспільно-господарського життя... Більшість організацій, які спірали своє життя на субвенціях, коли цих цих субвенцій забракло... хилиться до занепаду, бо є річю цілком зрозумілою, що життя кожної організації залежить від життєвої сили й жертвенності її членів, а не від субвенцій“. Треба додати: передусім залежить від самої потреби тих організацій.

Очевидно, згадані волинські організації є — як уже згадано — для самого польського населення здебільша зайвими, бо їх викликали не польські життєві потреби, лише всякі хибні політичні мркування. Тому й вони не виявляють ні „життєвої сили“ ні „жертвенності“.

„Земля Волинська“ натякає навіть на те, що вони повстають внаслідок гірших причин: їх творять і ними кермують люди, що „передусім думають про роблення „карієри“. Навіть ще гірше: „В життя наших організацій — каже „З. В.“ — закрадається невідповідний елемент, для якого є чужою всяка чесність“ і т. д.

На другому місці того ж самого числа „З. В.“, говорючи про „Товариство організацій і культурних діячів“, каже, що члени цього товариства „дають до бюджету 5 відс., а решта, себто 95 відс., іде з урядових субвенцій“. Тому той польський патріотичний часопис називає ці організації „фікційними громадськими організаціями“.

Як бачимо, „Земля Волинська“ досить виразно поставила крапку над „і“: організації здебільша фікційні, які польське населення не підтримує, існують вони на субвенції до 95 відс. своїх бюджетів. Часто творять їх люди задля кар'єри

Найdaleше до 25. грудня ц. р.

мусите викупити свою будинкову полісу на 1932 р. у приналежній агенції

Т-ві Взаїмних Обезпечень „Дністер“ у Львові, вул. Руська ч. 20.

Європу від більшовизму. — Робочі методи пятілітки такі, які були при будівництві пірамід, вони значать поворот до державного невольництва фараонів. — Більшовизм витворює нову нерівність, збільшує боргу й не мало належної рахунковості, про що теж писала та сама газета. Зрештою ми й не гадували про ці здебільша штучні, а навіть фікційні організації, колиб їх не існування і праця не зачіпали інтересів українського населення.

Від себе мусимо додати — проти нерозуміння національних відносин в Радянщині мусить повстати єднання Європи з поневоленими націями Радянщини.

М. Данилюк.

або такі, про яких (так делікатно каже „З. В.“) доходить більше ніж прикрі поголоски про фінансові неадекватності“ і т. д.

Часопис, очевидно, має на увазі „Волинське т-во організацій і культурних діячів“, яке пропустило понад мільон зол. субвенцій, зробило ще двісті тисяч боргу й не мало належної рахунковості, про що теж писала та сама газета.

Зрештою ми й не гадували про ці здебільша штучні, а навіть фікційні організації, колиб їх не існування і праця не зачіпали інтересів українського населення.

По-перше, на субвенції для цих організацій ідуть і українські податкові гроші.

По-друге, українські дієсні, не фікційні організації, яким не бракує життєвої сили й жертвенності громадян, не то субвенцій, але й позичок зі своїх таки податкових грошей навіть на покращання рільництва і платинової здібності населення не одержують.

По-третє, мета цих, у більшій частині штучних і польському населенню непотрібних організацій, добре всім відома. Наскільки краще, спокійніше, поступовіше й багатше виглядало життя нашого народу, колиб декотрих отих штучних організацій не було, або краще бодай вони не перешкождали нашим масам працювати й багатіти!

Мети, до якої вони були покликані, вони не досягають і досягти не зможуть. Однак це не перешкоджає єдицько-сепаратній газеті закладати такі до оживлення й підсилення їх.

Такато волинська льогіка.

Senex.

Переносини на захід.

Дальші жертви 58. параграфу учительської прагматик.

6 в турчанському повіті інспектор Березніці. По екенду Комечім, який — хоч екенд — був менше екендизований, перевів п. Березніцку майже в усіх школах Турчанщини „утракізм“ де зустрічав переноси — там поборював їх різними методами. У пресі порушувало вже видурювання підписів на шкільні декларації від селян; ці декларації називали інспектор поспішно вислав до влади й утракізував школи.

Другим способом п. Березніцку було одацію українських шкіл в Турчанщині. Від 1927 чинювання повіту в українців-учителів. Майже р. робить він не консеквентно і планово. Майже щороку переносить з Турчанщини постигших учителів на основі 58-ї учительської прагматик („для добра школи“) і майже щороку звільняє

кількох тимчасових учителів-українців на основі § 89 прагматики. В р. 1930 в сезоні виборчої гартячки позбувся він чотирьох найкращих і найінтелігентніших педагогів (Пруцова, Панас, Кузьмаківна, Хаджай), — яких перенесено далеко на західні землі Польщі. На чім йому залежить, що ці учителі мають зломане родинне життя, що їх зруйновано матеріально — та що сьогодні попадають вони в нервовий розстрій чи навіть тиняються по шпиталях.

В останніх тижнях треба було позбутися ще одного вимково інтелігентного і роботяшого вчителя, п. Миколу Корчинського з Жукотина. Розуміється, використано § 58 учительської прагматики. Службових провин за п. Корчинським не було, бо все визначався він найбільшою робітливістю і, як педагог, по 20 літах бездоганної служби, не міг бути поганим учителем. Як громадянин жив просто вразково та скромно, бо й при одній чевеликій учительській платні, недвої жінки, утримуванні 2 дітей в гімназії та сам хворий на серце, навіть не міг інакше жити. Вистане агаляти, що 23 км. з наплечником носив харчі дітям з дому до міста, бо не ставало його на фірманку. Сказав би хтось, що може входили тут у гру кепські відносини між ним і громадянством? Також ні! — бо був він лагідної, ввічливої владі та мав симпатії всього оточення. Якже з формальною причиною перенесення: „добром школи? На місці п. Корчинського іменовано якусь зовсім молоденьку учительку-польку, а на його новому місці служби в якихось Хорках, у повіті Ленчица, шойно у вересні ц. р. призначено вчителя майже рівночасно з виставленням декрету Корчинському. Перенесли п. Корчинського так швидко, що з декрету змінили йому імя. Це не перешкодило інспекторові Бережнінському названого вчителя звільнити і замкнути йому платню. Учителю відіслано письменною просьбою, домагався плати йому доказ провин, за які його перекидають далеко від рідні — але надаремно.

Зруйнований морально і матеріально поїхав остаточно на нове місце призначення, бож треба дітям і хворій жінці добити хліба. Приїжджає до означеної школи. Рідня тамошнього вчителя вишпугується до нього з лайкою — мовляв, тамошний учитель не просився до Хорків, а прийняв у вересні цю посаду на бажання попереднього інспектора, і вони по 2 місяцях побуту не думають знову перевантисся. Приймають його, стоячи в кухні. Вкінці являється сам тамошний управитель і дальше лайка: урядкування — каже — не віддасть, люди до села „русина“ не пустять, була делегація в кураторії у Жодзі і там обіцяли все змінити. Щоб товариш запросив товариша до ха-

ти — не було й думки. Нешасний земляк, не маючи де в селі покріпитися, ані де відпочати, серед зливого дощу піхотом мусів мандрувати нічю 12 км. назад до Ленчици. Коли зголосився в інспектора, то цей ніби то жалів його — дав на тижень відпустку для переїзду, але й „порадив“ податися на однокласівку в сусідстві. Таку то

„одиссею“ переживав вчитель, якого кидають по совісній інспекторії, користуючись злочасним § 58 учительської прагматики, яка не виходить на добро ні школі, ні самому вчителю, до школи вносить непотрібний і шкідливий хаос, а вчителю затроює життя.

Пос. Д. Великанович.

Сптимістичні погляди Г. Форда на кризу і її наслідки.

Европейська преса подає за журналом „The American Automobile“ думки відомого промисловця Форда на тему актуальної тепер і дошкульної для цілого світу проблеми господарської депресії.

„Висказуючись загальною, — каже він — *господарська криза, як така, є киричним явищем*. Вона є менше шкідлива від наслідків, які спричинило би довше тривання давнішого позірного добробуту. Багато людей прохованеться ненаврушено через теперішню кризу. Давніший наш добробут не був справжнім добробутом; він шкодив як господарському життю так і публічній моралі. Теперішня криза минеться, коли загальне перестане вірити, що може дістати щось за ніщо, коли люди перестануть спиратися на ініціативу одиниці — будьто для отримання матеріальної помочі, будьто в шуканні варстату праці, — і коли закріпиться в нас переконання, що *метою нашого життя не є гроші, а саме життя*.”

„Замість зменшити продукцію, як дехто виждає, криза власне побільшить її, наставляючи на масовість. Хоч у кожній ділянці промислу продукували ми досі більше, ніж колинебудь давніше, всеж таки ми переконались, що продукція не покриває цілого запотребування. Зміна фінансової структури потягнула за собою краху виміну товарів. Робоча сила, сирівці, гріш, запотребування — усі ті чинники існують далі і коли тільки розпрацаємося із деякими економіч-

ми нісенітницями та змінимо архаїчні методи капіталізації, можна буде ті елементи цвітучого го сподарського життя довести знову до нормально-го функціонування.

„В засаді треба би противитися усім обмеженням продукції, картелям і т. п. штучним засобам для санації господарського життя. Хоч запаси непроданих товарів є хвилеве причиню багатьох недуг господарського організму, то все таки *результат того буде добрий і обильно винагородить моментальні невдачі*. Нові границі ужитковості даного товару не появляються самі від себе, а спровоковані є власне надміром товару. Нові границі ужитковості — то нові ринки, більший збут і більша продукція, і те все — як я зазначав — появляється під пресією надміру товарів”.

Ті думки, пронизані непохитною вірою в краще завтра, в певність господарської „просперіта“, а з тим у грядучий добробут, потуге пильно вса європейська преса. Серед повені безнадійно сумних вісток із господарського фронту, реєстру зруйнованих підприємств і статистики безробітних — *це дійсно приємна лектура*. Вона в снай ще в останньому моменті втрутити револьвер із рук нешасливця, що вибрав радше самогубство, ніж життя без надії на ситість чи пач праці.

Аби тільки сповнилося оптимістичне вішвання старенького короля автомобіля.

В. Н-вич

Слідство в справі невдалого гітлерівського замаху.

Геське урядове пресове бюро оголосило комунікат з протестом проти спроби затушування приготування до гітлерівського пучу в Гесії. Дотеперішнє слідство ствердило, що інкримінований документ не був тільки приватним елябратом д-ра Беста, але висліком нарад, у яких брали участь усі провідники національно-соціалістичної партії. Комунікат стверджує, що д-р Бест ко-

ристується особливим довірам партійної централі в Мінхені.

Дотеперішнє слідство в справі приготування до гітлерівського перевороту в Гесії довело до того, що надпрокуратор державного трибуналу вказав розпочати судове слідство проти осіб, зв'язаних у цю справу. Слідчим суддею іменовані Зеллен, президент державного трибуналу.

ФЕЙЛЕТОН „ДЛА“ З ДНЯ 2. ГРУДНЯ 1931.

Д. І.

Польща, Балтик і Україна.

Галицька держава і Німеччина. — Етапи до пруського королівства. — Відродження Польщі після війни.

Після підкреслення значіння рік, Одера, Висли, Немана, Дніпра, Дністра й Волги для східної Європи, автор говорить про експанзію Болеслава I-го.

„Отже тисяч років тому Польща зробила спробу вперше одночасно зазісти на Балтику й на Дністрі, але ця спроба закінчилася катастрофою. Після смерті Болеслава все розвалилося, й поляки в безладі відступили до початкової своєї бази. Промайнуло століття, поки вони відзискали свої кордони, які значно були посунені назад. З боку білорусів і українців ці кордони перерізували Сян і пересікали Буг на заході від Зереста. Галичина мала своїх руських (ruthenes) князів. Цей кордон за незначними винятками відповідав й сьогодні ще етнографічному й релігійному розмежуванню й він припадав з лінією Керзона, запропоновано на мировій конференції. На півночі кордон відділював польську Мазовію від Литви. Таким чином скільки це можливо в такій країні, Польща мала природні кордони і вони піддержували дружні зносини зі своїми сусідами, Руською й Литовською державою, яким вона ще не загорожувала Стримана на сході, польська експансія розвинулася вільніше на заході: вона вигнала німців зі Шлезьку й приєднала цілу Померанію зі Штетіном. Польща досягнула на заході апогею своєї могутності, але цей наслідок був можливий завдяки зручній політиці, яка не хотіла переходити на сході свої природні кордони. Але польська експансія на захід загорювалася перед германізмом, як тільки амбіція втягнула Польщу в авантюри на східних кордонах”.

Згадавши прихід до Польщі тевтонського ордену, покликаного Конрадом Мазовецьким проти литовців, чим у руки Німеччини перейшла лінія Данциг-Кенігсберг-Рига, й натиск Польщі в бік Литви стаття продовжує: „Гармонічна система

великих шляхів по ріках Вислі, Неман, Дніпрі й Дністрі була від тепер зруйнована. Чим більше Польща йшла на схід, тим більше вона мусіла відступати терену на заході, аж доки не розбухла найгірнішого свого супротивника, цю Московщину, розвиткові якої Польща необережно сприяла. У цей мент Польща нашоухнулася на непорушний мур і вона мусіла відступити на обох фронтах. У міжчасі поляки зруйнували галицьку державу...” Тут автор оновідає долю галицької держави й Волині, про польсько-литовську унію, про Таненберг, після якого „була добра нагода раз назавжди вигнати германізм з Балтику. Але Польща думала лише про Литву, ситуація на сході стала критична й контр-удар негайно дав себе почувати на заході. Коли мир у Торуні (1466) дав Польщі так звану королівську Прусію, тевтонський орден заховав усеж Східну Прусію й свій суверенітет у частині Західної Прусії. Ця дата 1466 рік має виключну історичну вартість: Польща обмежує свої західні амбіції й кидається з усіх сил на східну авантюру”.

За той час нова сила заявила на Сході: Москва. „Вже в 1514 р. німецький цсар пропонує Москві розділ Польщі. Ідея ця не була ще зріла, але загрожена Польща не бачила явної небезпеки, а продовжувала боротьбу одночасно на двох фронтах. Вперта в своїй помилці, вона енергійно перла на Схід...” Люблінська Унія була „успіхом, але рік тому (1568) Жигмонт II. признав за бранденбурзьким електором право спадкоємства в Прусії. Пруське королівство починало виходити з темряви й „успіх“ на сході остаточно зводився до амінення германізму в країнах життєвого інтересу для польської держави. Поступ на сході був нагло слабкий й ефемерний, щоби компенсувати такі важкі жертви. Бажаючи асимілювати українські землі, Польща взялася за завдання вище своїх сил... В 1613 році Польща посадила в Москві католицького царя, але рік передтим електор прилучив до своєї держави Князівську Прусію: це другий етап до пруського королівства. Експансія в Москву скінчилася поразкою, але одночасно Гогенцоллерні засіли міцно в Кенігсбергу. Після невдачі в Москві, невдача на Україні...” В 1654 р. Україна зєдналася з Москвою й велика антипольська офензива розпочалася. Германізм негайно використує ці невдачі.

19. вересня 1657 р. Польща мусить признати за Великим Курфюретом його суверенітет над Східною Прусією...”

„У XVIII. в. Польща заплатила за свою велику політичну помилку: бажання перевести вище своїх можливостей експанзію на двох фронтах, а особливо на найбільш небезпечному, на східному. Після розділів Литва загинула спільно з Польщею. Безсилення Україна приєдналася до Москви, яка дійсно була *tertius gaudens* у цій трагедії”.

Далі читаємо про відродження Польщі після війни: „Нова Польща була виключно створена антантою, щоби тримати в респекті Німеччину й Росію. В 1919 р. Росія була ще невідомою. Хто міг тоді передбачити, що цих 130 мільонів мешканців стане 165 мільонами 12 років пізніше. Німеччина теж не була Прусією XVIII. в. Пів мільонів мали глибоке почуття єдності держави від Майнца до Кенігсберга... Перед лицем цієї подвійної небезпеки творці нової Польщі забули досвід історії. Вони дали новій державі найнебезпечніші кордони, які вона взагалі могла мати, на Заході й на Сході, кордони її серйозно загрожували й які легко можуть бути зруйновані. Це добре видно було в 1920 р., і пересторога, яку дістала Європа в цю епоху, була ясно й абсолютною точною”.

Іде опис кордонів Польщі на сході в квітні 1920 р., і правдива характеристика боротьби з Галичиною.

Щодо рал. держави, вона „в один час мала поважну небезпеку. Не багато їй бракувало, щоби втратити всю Україну, а з нею великі порти Чорного моря, залізо, вугілля, цукор, хліб. Але підтримка антантою польських домагальщого Галичини та Волині кинула українських націоналістів у обійми червоних, точніше, як вони назвали польську козацьчину до царя. Протягом двох століть одна й та ж помилка повторилася. Забули — та чи аналі це вигадка? — політичну аксіому, завжди точну на цих землях: все те, що має кольор польонізму — пізоріа, небезпечно й математично іде на користь Росії”.

Після цього іде вірна характеристика польської на Україну марші. Пілсудського з Петлюрою (Полісудський був)

Нефортунне рішення, яке припинило велику організаційну працю.

Однак, не зважаючи на все, перед інженірами ще досі стоїть питання: бути чи не бути Конгресові Укр. Інженірів? Чому? А тому, бо на Загальних Зборах Укр. Технічного Товариства, які відбулися в березні ц. р. прийнято 18 голосами проти 12, при 8, що стрималися від голосування

Українське Технічне Товариство скликає для зміни цієї постанови про участь радянців в конгресі окремі надзвичайні загальні збори в неділю дня 6 грудня ц. р. і вони мають остаточно рішити питання, чи взагалі відбудеться Конгрес Укр. Інженірів, а з тим і питання про те, чи буде створена Федерація Укр. Інженірів, яка булаб зворотною точкою на шляху організації нашого технічного світу. Треба підкреслити, що резолюція про участь радянців у конгресі це основне питання, яке для У. Т. Т. має не тільки значіння відносно конгресу і федерації, але і для дальшого розвитку життя У. Т. Т. взагалі. З нею не повинна погодитися ця переважача частина наших інженірів, що не бачає немилої загрози радянськості для У. Т. Т. і вона повинна подати, щоб на будуче такі справи не траплялися. А на черзі стоїть завдання про направлення похибки, яка стримує відбуття Конгресу Укр. Інженірів. Бо арифметика в голосуванні на березневих зборах У. Т. Т. напевно не відповідає дійсному національному обличчю цього товариства.

Інженіри

Золочівське староство замінувало було
разу всіх учителів-українців міста й повіту ко-
місаріям при загальній переписі населення.
Однак в останній хвилині, а саме 27. XI, візвало

На переписних комісарів зголосилась була теж через посла д-ра Я. Олесницького місцева українська молодь, головню студентство, однак староста заявив послові Олесницькому, що на переписних комісарів прийме тільки тих, щодо яких поліція не має ніяких замітів. В той спосіб відсунуено українців від активної участі в переписі, — бож відомо, що поліція в Золочеві має — супроти кожного з молоді та зокрема для кожного українського студента — якесь „застереження“.

У великій, гарно прибраній залі зібралось
точно в означений годині кільккасот питомців-
студентів Богословської Академії усіх років —
враз з представниками ректорату. Ректор о. д-р
Йосиф Сліпий привітав короткою, ширкою про-
мовою референта, голову Надзірної Ради Т-ва
"Освітність", адвоката д-ра Михайла Волошина
та закликав до виголошення реферату.

Відтак цікавими даними виклав референт нагляд- і статистичними даними виклав референт досягнених, у ньому великий поступ у загальних досягненнях, у шадничих вкладках усіх наших кооперативних суму з



Нові книжки й журнали.

КНИЖКИ.

Публій Вергілій Маро: ЕНЕІДА. Зошит V. і VI. Стрий, 1931. У 2000-ліття народин поета переклад із латинської мови Михайло Білик.

ЖУРНАЛИ.

СІЛЬСЬКИЙ ГОСПОДАР. Р. XVII. Ч. 22. 15. листопада 1931.
НАШ ПРИЯТЕЛЬ. Р. XI. Ч. 4. Грудень 1931 р.
PRZEGŁĄD SPOŁECZNY. R. V. N. XI. 1931.

ВІДРОДЖЕННЯ, орган Українського Протестантського Т-ва Р. IV. Ч. 11. 11. листопада 1931.

ШАШКЕВИЧІВСЬКІ ВІСТІ. Квартальний орган Т-ва ім. Марк. Шашкевича в Золочеві. Ч. 2. Р. I.

ОГОЛОШЕННЯ

Більше як усі гарні слова,

говорять до нас, які ми Нем осягнуті предкладаємо на наш від літ відомий засіб в доріджувачий кров „Fregalin“ при нервозності, загальному ослабленню і ревматичних болях Спінного Мозгу. Щоби зматися на своє буття, треба мати сильні нерви і здорову кров. Просимо точно прочитати, що пишуть про ділення „Fregalin-y“ особи, яких знімки подаємо, а самі осягнуті. У нашому аркуші є тисячі подібних листів з подякою з краю і з чужини. Кожний може їх оглянути в нашій бюрі. Всі листи з подякою нотаріально підтверджені. „Fregalin“ можна дістати у всіх аптеках. Вироблюваний під контролем наукових повяг



Niederwurzbach bei St. Ingbert. Saarg. Hauptstr. d. 8 IX. 30. З утіхою подаю Вам до відома що я по 9 коробках Фрегаліну знову цілком здоровий. Не маю більше ніяких болей пожу знову працювати і маю добрий апетит.
Jakob Lampel.



Nussbaum bei Breiten i. Baden den 5. 10. 30. Можу Вас повідомити, що через Ваш Фрегалін побудувався і тремтіння рук і болю у крижах. Сердешна подяка за те, я буду кожному поручати Фрегалін.
Frau Ilse Bischoff



Lublin, ul. Leśna 22 den 1. 6. 31. З приємністю повідомляю Вас, що всі позначки моїх неуг, заперті стільця, болю в крижах, руках, ногах і голених та загальне ослаблення, цілком зникли після трьох місяців дуже совісного лікування Фрегаліном. Не можу знайти слів подяки. Ви дали мені здоров'я і повернули мені мій спокій, а це неоціненна вартість.
Jan Benczerewski, Rentier P. K. P.



Herischdorf i. sgb. Wehrichsbergstr. 10. d. 29. 4. 31. Ваші Фрегалін-таблетки зробили мені дуже добре. Я була хвора на серце і часто мала памороку. Після лікування Фрегалін-ом я цілком здорова і висловлюю Вам мою подяку за Вашу поміч.
Frau M. Lorenz

На бажання висилаємо даром і без зобов'язання

ПРОБУ ПАЧКУ „FREGALIN-Y“

разом із Золотою Книгою Життя. Напишіть ларав заки пробки ще не зовсім розкоплені, на адресу: Dr. Med. H. Schulze G. m. b. H. Berlin-Charlottenburg 2/4041. Задучаючи пишущий купон, (виставити як друк. Порто за гранично 10 сот.).

Прому мені вислати безплатно і без зобов'язання пробки

„Fregalin-y“ засобу, що відроджує кров і нерви та Золоту Книгу Життя.

Назвисько: _____

Звання: _____

Місцевість: _____

Вулиця: _____

4041

Театри.

Кооператива Український Театр у Львові (театр ім. І. Гобілевича у Станіславові):

Л. Б. В. І. В. Сала Театру Ріжнородностей (Нар. Дім):

Середа, 2. XII. „Шуга“.
Четвер, 3. XII. „Жінка, що вбила“.
П'ятниця, 4. XII. „Сходження Сабінок“.
Субота, 5. XII. „Мина Мазайло“.
Неділя, 6. XII. „Церковна миш“ (год. 3. пополудні).

Неділя, 6. XII. „Гетьман Дорошенко“ (год. 7.30 веч. ом).
Відети скорше набувати в Союзному Бюварі.

Львівський Український Театр „Цвіркун“ сала Ремісничої Палати, Стрілецька площа 7):

Четвер 3. XII. 7.30 веч. „1+1=3“.
Музична сатира двох невідомих авторів у 15 точках.

Театр Ріжнородностей:

Вівторок 1. грудня в год. 7.30 веч. „Шуга“, трюхи комедії та трюхи драми К. Лещинського.

Середа, 2. грудня в годині 7.30 веч. ом викликово в театрі великим „Шуга“

Кіна.

АПОЛЬО: Звукова фільма „Світла великого і ста“ (Чарль Чаплін).

КАСІНО: „Натхнення“ (Грета Гарбо).
КОПЕРНИК: „Табу“, „Прикордонний легіон“.

ЛІВ: „Завоювання серцець“.
МАРШЕЛЬКА: „Табу“, „Прикордонний легіон“.

МІРАЖ: „Рай для жінок“, „Дитина на світанку“.

ОЗНА: „Хатина дядька Томи“ (звуконна версія).

ПАЛІС: „Леві та Свє“.

ПАН: „Бірка кохання“ (Марлена Дітріх).

ПІСЯЖ: „Погоня в полум'ї“ (Візієм Десмонд) ти додатки.

ПРОМІНЬ: „Еротикон“.

СОНЦЕ: „На пісках Сагари“.

СІНІС: Грета Гарбо як „Анна Христ“ та „Лаврі й Гарді“.

УІАЛ: „Приятель індій“, „Королі аустині“.

ХІЛСЕРІ: „А коли прийде хвилянка розлуки“ (Діна Гралам).

Програма радіо.

Четвер 3. грудня 1931.

Львівціг (259,3) 19.30 Концерт. Брно 341,7) 19.05 „Брат Нометеса — Едісон“ Лондон (356,3) 21.15 Концерт. Гамбург (372,2) 19.55 Опера. Букарешт (394,2) 20.20 Концерт Сотенс (403,6) „Кабарет ескаму“. Берлін (419) Оперетка Рим (441,2) 17.30 концерт Ліаненосер (472,4) 18.20 „Проблема інстинкта“. Прага (486,2)

20.00 Хор Мільно (500,8) 20.35 Опера. Відень (516,4) 20.40 „Спогади з побуту на Радянщині“. Мінхен (532,9) 16.40 „Африка співає“. Будапешт (550,5) 20.50 Циганська музика Харків (937,5) 14.30, 15.00, 20.00, 0.01 Концерти Ленінград (1000) 19.30 Концерт Осльо (1083) 20.30 Концерт. Калюндборг (1133,8) 20.10 Концерт. Москва (1481) 16.00 Література.

Львівське радіо.

Середа 2. грудня 1931.

Львів (38,7) 11.40 Перегляд красної преси ПАТ. 11.55 Час із Варшави. 13.10 Про погоду дня. 13.15 Господарська оповістка. 13.20 Грошева біржа. 13.45 „Глухонімі на світовій війні“. 16.20 Неділя з преса. 16.55 Навчання англійської мови. 17.10 Виказд. 17.35 Концерт. 18.50 Всичина. 19.15 Лістування. 19.45 Радіовий поденник. 20.00 Музичний фейлетон. 20.15 Хор. 20.45 Література. 21.00 Концерт. 22.30 Спортивні новини. 23.45 „Дні російської літератури“. 23.00 Танцювальна музика. Грамозвонні кружки: 12.10, 15.25, 16.00, 16.40 19.30. 2.10.

ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає

Жертуйте на будову церкви у Клепарові! Комітет будови церкви у Клепарові звертається за нашим посередництвом до всього українського населення Львова і до наших товариств та установ з горячим проханням сприяти своїми лептатами до завершення будови церкви на тому передмісті. Комітет хотів би кінче покрити дах церкви бляхою ще перед першим снігом і роботи в цьому напрямі вже розпочалися; на жаль, на дальше ведення тих робіт і на закупівлю бляхи не має в касі ані сотника. Тому вірять, що ніхто з наших громадян (-ок) у Львові не відмовить своїй одморозової жертви на ту ціль і прийме радо збірників з Клепарова, які абиратимуть на свою церкву в найближчих днях на основі адрес нашого населення, доставлених Комітетом з Народної Організації України міста Львова. Поможіть усі завершення остаточно будову церкви у Клепарові.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

СНОРТОВА та охоронна одежа всьлякого роду, нова значна знижка цін: „Pallium“, Вірменська 3. 907 4-7

2 кімнати, кухня, комфорт, негайно до винайму. Ціскома 20, І пов. 949 1-1

МАШИНУ „Adler“ — українсько-польську дешево продам Ломата Львів, Валова 11. 916 1-5

ФОРТЕП'ЯНО, п'яніна, фільтгармоній в різних тонах, нові та перебрані, тотієюкою значний опуст, продає, минає Гавак, Шасудського 21, 1 поверх. 951 1-3

МАШИНИ ДО ШИТТЯ нові перестелені по 250 — зод. Ломата, Львів, Валова 11. 946 1-10

ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає

ХТО ПОТРЕБУЄ ВІХАТИ НА ЗИМУ В ГОРИ,
знайде вигідне приміщення в санаторії СС „Службінці“ Пр. Діви Марії.

Соняшні кімнати з верандами, добре огріті, електричне освітлення. — Кухня відповідна до вимог — Зголосуватися на адресу: Санаторія СС „Службінці“ Пр. Д. Марії, Микулічин. 901 4-4

Ф.рма Гурський

передтим Лисецький

пл. Марійська ч. 9.

повідомляє П. Т. Гостей, що з днем 1. грудня 1931 р. веде кузію під новим зарядом.

Добрий Обід з 3-ох страв зод. 1.35.

Всі страви до позовини цін знижені.



П'ЯНІНА

найпершорядніших фабрик

T. Beiting від зод. 1930

анілючно: ДІМ ШОПЕНІ

Львів, Сикстуська 11.

Продаж на довгоречинці

сплати евентуально без завдатку.

952 1-4

Ф УТРО кангуро-не, мужське, в доброму стані, новий верх, та жіноче футро з дошавів на продаж Ю. Гаушівський, Коперника 16. II. пов. 948 1-1

Ф УТРО подорожне, японське, майже нове, оканіно на продаж у кушнійській роєтні П. Карпача, вул. Куркова 11 А/І. 947 1-1

НА МИКОЛАЯ спішіть до фірми
Львів

Йосиф Ферштендіг

вул. Ягайлонська ч. 4.

бо не тільки короткий час буде відбуватися

Оказійна продаж порцеляни

по цінах нижче фабричних. — Запас уже вичерпався.

Ціни справді казково низькі.